•事前各搭客於是日下午六時，齊集同裕安公司，乘專車同往機場，抵機場後，由黃樹柏、黃亞俠、簡建平、黃名洽等，協助各搭客，對於檢查護照、銀兩出口、種痘紙証及行李，極爲快捷妥當。各搭客依時登機，秩序井然。查此次搭客衆多，內有葉求柏夫人，及其六十六歲之令壽堂趙李兆英，趙李氏於前數月由香港乘飛機來雲埠觀光，此外有域埠陳雲剛、穩寧湯義燦、列必治曾毓才、曾毓濃、宛地辟翟瑞和、沙省威本埠李衍玲、鳥埠余祖浩、胡冲、蘇任志、另女搭客王雲美女士，及雲搭客多人，復查該包機惡崙皇后號，係首次航行，故特丕亞航空公司駐雲司理創梨氏偕職員十餘名到機場參觀此次之處女航，各搭客親友，如曹麗培夫婦、葉求銓夫婦、葉求柏、胡彩星、梁雨蒼夫人及其女公子梁詠裳、林舉振如夫人、葉春田夫人、李綬龍、葉求鏘夫人等數十人，到機場送行，情形熱烈。此次包機，所載之行李，其中有生鮮地菓八箱，係由黃亞俠君贈送加拿大駐港商務大臣努步氏，加拿大駐港移民局專員彼得氏，特丕亞輪船公司駐港遠東司理尾拉氏，同裕安公司駐港代理麗生行黃友梅君，及分送其他在港西人洋行數家，以作介紹，因欲使卑詩省之生菓及貨品，乘飛機載運之利便，可能及時推銷於香港及遠東也，據黃君稱，在加國之華商，如欲辦銷名貴輕便之國產，亦可利用此迅速之空運，傳名貴之國產，得以銷行於加國各地云。

◎均安總理總統船務

自世界第二次大戰結束後，雲埠均安號，即開始代理美國總統輪船公司發售船票，接運華僑經由舊金山來往中加兩國，數年來，該號以辦事認眞，極得僑界推許，頃據美國總統輪船公司遠東事務總經理郭育之宣稱，該公司爲加强服務効率，及便利旅加華僑起見，特委均安號爲駐加西遠東客務總代理云。

◎騎士要求增加獎格

展覽會公園將于六月廿九日開首跑馬，本埠之騎士要求增加獎格至少九百元，騎士會執行員對此未有公佈，據騎士私人方面稱，已有函致跑馬會副總理蘭杜，蘭氏謂他已允給最低限度八百五十元，倘主人方面不接納則要關門云。

◎三茵人沉船得生還

茵陳漁人三名，已沉船失踪十一日，彼等在小毛之三角島上六日，見無人求救，乃用壹排輪流看守，希達到有人之地，五天後，方爲布陵米亞船舍夫卜號看見救回云。

◎少女跳橋連屍不見

鑽石的市客車公司之女司機員魯賓遜女士，今朝五時，駕車至巴罅橋北端之際，看見一青年婦約廿三歲，立在橋上，心疑有異，乃問其欲坐車者，她答否，該婦連頭不掉，只說我好，及魯女士即向南去，在鏡中看見該婦登上橋欄干，乃急停車奔回，但已不見該婦踪影，於是即回車用無綫電話報告其公司，第二架有無綫電話的市客車司機聞報，即趕往太平洋街脚拆毀鎖小艇之鎖，掉小艇往橋底找尋，警察亦旋到，卒無所見，相信被潮水將屍冲出英吉利海灣云。

◎警察驅散無遮大會

公園委員會以遊人每在海灘燒火堆有危及房屋之虞，又常將餘燼掩埋沙下，乃向市警局告訴，要求執行例，禁人在海灘燒火堆，是以警察監督昨朝十二點廿分鐘，督警察六名，抵達標街脚之日落海灘驅散青年男女之無遮大會，獲卑酒一箱，及飲去一部分之濃酒，只一人承認爲酒主，或將控之在公衆地方飲酒云。

各埠新聞

◎謀殺案尚在調查中

南區發生之夫婦被殺案，普列斯的古無居址，被拘控與該案有關者，四十五街東二一八二號胡路北被押作証，但因該案偵察富未告竣，故未直接指控，兩屍上並無傷痕，市化驗師正研究其是否被毒死云

◎周順榮翁祝嘏誌慶

域多利訊，昨拾九日（星期日），本埠殷商周順榮夫婦，同屆七秩開一壽辰，其令郎周伯昌、伯威、女月嬌、錦堅、錦全、孫碧琪、媚徐秩燕、雷惜餘、李炳明等，向老人上壽，該埠僑領劉光祖、周家超、周廣雄、關祝華、周成鉅、周廣麟、達權社、林鐵郎、林文合、民治黨陳謀灼、湯惠予等聞訊，亦紛趨周府道賀，其子女爲酬答來賓盛意，特於下午五時，假民宴，晉奠兩酒樓設宴，計筵開廿餘席，直至杯盤狼藉，賓主盡歡而散，又聞順榮翁並捐助該埠之中華醫院經費貳十元，禺山學校二拾元云。

◎網球明星投水自殺

滿地可訊，今朝本港壹小火輪撈獲一屍，經証實是淩委爾，四十五歲，昨日經發，現其遺衣服於多域利亞碼頭并有其名字，但警察壹時尋其妻不獲，又未有失踪之報告，故不敢認定是淩氏，其屍之手腕被割，有自殺之可能，市驗屍處未定期開審，淩氏身体瘦小孱弱，自小懼肺痨死，乃決意拍網球，竟因此成爲加拿大之網球明星，一九三一年至三三年間最紅，曾勝美國選手，他畢業于滿地可大學法科，業律師，曾與溫哥華網球明星盧特醫生遍遊各埠作網球表演云。

◎麥將軍之女昨結婚

奧太瓦電，昨日本京舉行一國際結婚禮，就是加拿大駐聯合國代表團主席麥諾頓將軍之女公子，與美國紐者市省英古活埠西基斯第二結婚，新娘穿白綢甜心形領之禮服，假奧太瓦大學禮堂，由滿地可牧師弩爾主持婚禮云。

◎海員兩名昨被拘控

本埠板尼訊，加海員兩名，是在特丕亞海岸船馬坤那號當工者，昨被控破壞加東船島邊號，用斧砍斷島邊之纜，兩人不肯認罪，扣留至今日再審云。

◎律師被控犯兩新案

域多利亞訊，府衙昨又有兩宗新案控告曾做律師之華爾斯，謂其圖騙寡婦歐步三千壹百三十一元，因他非法將該欵改作自己用并盜赤紙兩張，華氏請求將首案速決，兩新案希望用陪審員審訊云

◎又取消歧視日人例

域多利訊，據昨日消息，勞工局長卡遜宣稱，不久以前曾補令，所有公共工作，不應歧視不請日本人做云。

◎兩殉職警今日出喪

溫比梨訊，被狂徒槍殺之警察二名，今日出喪，將有安省各埠之警察代表約五十名來送喪，兩人均青年且有妻子，爲職務而死，聞者惜之，旁觀被擊死者還馬五十歲亦于今日出喪，自殺之狂徒布洛索則定明日歸土云

◎開放美國薯仔入口

奧太瓦電，商務部昨日公佈去年十一月爲維持市價而禁止美國薯仔入口，現在因薯仔渴市開禁，自即日起准美薯仔入境云

◎婦女哥兒夫球比賽

域多利訊，埠際婦女哥兒夫球比賽，爭奪坦定銀鼎，結果域多利亞隊由托地夫人領導，勝溫哥華大衛斯女士所領之隊七·五對四·五云

◎哀謝

先考諱歡喜字修華梁公府君痛于民國卅八年六月七日暴病終於黨近積閏享壽五十有一歲不孝潤霖潤棠等遠居祖國未克親視含殮聞耗悲慟謹遵禮成服於同月十二日在于黨近埠長壽店扶柩歸土安葬于黨近華人親墳塲叨蒙雲埠梁忠孝堂，堂伯修楨爲之料理喪事得以成殮復蒙親朋戚友世誼西友等惠賜賻儀花圈並親臨執紼素車致送高義隆情殁存均感謹此哀謝

孝亡人　梁岑氏泣淚飲祇

孤子　潤霖　潤棠泣血稽顙

功服弟　修乾　聯喜　稽顙

謹將各親友惠賜賻儀花圈列后恕不稱呼

吶吆埠梁秀鳳　鄭錦培　鄭權忠

陳璋　仝寶燭

〔花圈〕　雲埠梁忠孝堂　雨蒼

修楨　修景　党近民治黨　鄭勝

域多利裕綸　喜巧老市木業公司

吶吆鄭厚增　鄭厚金　鄭兆權　仝

梁遠釗　鄭連棟　鄭尚根　馬申

鄭業沛　鄭廣　鄭尚茂　黃保就仝

〔賻儀〕　梁遠釗拾元　鄭忠梅

黃保就　鄭連棟　楊廉　每五元

鄭尚源　馮長　陳文祿　鄭厚健

江庭標　馮纘源　鄭尚根

鄭業沛　蘇志早　鄭彰採　鄭華煉

每三元　鄭尚芪　鄭業廣　鄭業才　每式元

黎和　馬申　胡維浪　以上每壹元

路面工友合共賻儀銀五拾九元除去請素車銀壹拾四元　實來四拾五元

〔素車〕　党近民治党　路面工友

鄭忠梅　喜路巧市木業公司　均昌公司工伴（鄭厚增　鄭朋　曹元應　梁秀鳳　鄭華杏　鄭厚金　鄭錦富　鄭忠利）仝

Mr. H. Stone, Mr. Mrs. Lin Tarers, Mr. Mrs. C. R. Waldrs, Mr. Harry Jang Hillcrest & Co.

◎哀謝

哀啟者先胞弟字黃球傳不幸於民國卅八年六月六日朝晨二時在點城（賚罹打力）醫院逝世昨六月九日下午二時在點城九街「麥派麗」喪儀店舉行出殯歸土之期荷蒙點城黃江夏堂黃雲山公所叔伯兄弟帮忙喪禮暨各戚諸友送輓誄文花圈素車齊來執紼扶柩歸土高義隆情深感至鵠耑修蕪啟用達蓬心

期服兄黃意傳拭淚鞠躬

茲將送輓芳名列后　恕不稱呼

點城黃江夏分堂誄文一通素車一輛

黃啟兆　黃啟僑花圈　黃作民　樹禱

花圈　黃常章　仁益　崇來　子芹

花圈　黃崇韜　煥啟　啟根花圈

黃禮堯花圈　點城永盛堂實業部車

煥啟　潤生素車　禮堯素車　光煥

傳達素車　馬轄政　陳軒維素車

黃雲山公所　理邦　陳天民素車

點城廣興公司　素車　啟根素車

黃崇韜素車

◎中西餐館出頂

啟者本殘館專營中西殘地位適中生意向來暢旺且有五年批約只因人力缺乏故願將生意全盤出頂如有僑胞欲營斯業者請來面商

618 Victoria Drive
電話 HA. 3210

訃告

本党熱心老同志諱朝傑號伯豪字爵家周公府君歷任本党會長書記執委顧問等要職慟于中華民國卅八年六月十七日下午八時廿五分鐘壽終正寢于公醫院溯生于同治十年歲次辛未三月廿五日申時積閏享壽八十二歲謹擇于同月廿九日舉行哀祭扶柩歸土各界如有唁電輓聯祭帳生花請于六月廿八號以前寄到忝屬

鄉黨宗世戚友誼哀此訃聞

至德堂
民治黨　周公合組治喪處啟

訃告

不孝瑞芾奉侍無狀痛遭先考諱朝傑字伯豪號爵家周公府君痛于中華民國卅八年六月十七日夏歷五月廿一日戊時病終于公醫院溯生于同治十年歲次辛未三月廿五日申時積閏享壽八十有二不孝瑞芾陪侍在側踴地呼天哀號莫及親視含殮遵禮成服謹擇同月廿九日舉行哀祭扶柩歸土忝屬鄉党宗戚世友誼哀此訃聞

孤子瑞芾哀啟

貴族旅館
Aristocrat Hotel
634 Main St.
本旅館各房間修飾一新裝置摩登牀鋪舒適房租廉價華友賜顧格外歡迎

廣豐公司
KWONG FUNG CO.
IMPORTS & EXPORTS.
291 EAST PENDER ST.
PA. 2478　VANCOUVER, B.C.

專營批發
一磅庄 二磅庄 油浸黃花鹹魚
一磅庄 二磅庄 油浸曹白鹹魚
△大幫上市
頂靚天字號高麗參平沽
總代理永壽堂靈驗風濕跌打膏藥
經理周育生啓

美國總統輪船
加拿大華客務總代理
△由大埠開行船期
企李夫倫 總統　六月十六
威路慎總統　七月六日
戈登將軍號　七月十七
企李化倫 總統　八月五號
代理加美各飛机公司客務僑梓回國或往加美各埠均能料理如有僑眷現在中國欲向本公司購机票付回尤爲額外留意指導辦理妥當
美國總統輪船公司 華客加拿大總代理 雲埠均安號馬均德
駐域子利代理利同昌馬炳耀啓
域埠利同昌
Lee Hong Chong Co.
541 Fisgard St.
Victoria, B. C.
雲埠均安號
Quon On Co. Ltd.
254½ Pender St. E.
Vancouver, B. C.

PHONE PA. 6527
華埠 雲高 合益公司
HOP YICK CO.
164 Pender St. E.
Vancouver, B.C.
新辦到
中蠔豉　新白菓　新風栗
馬尾絲　沙河粉　大灰皮蛋
精製！衛生牛肉脯上市
各樣臘味常有
本店專營中西食品 各時瓜菜 肉品燒臘

舞市阻黃兄弟鹹魚公司廣告
著名鹹魚皇的塘底鷄項鹹魚與任何鹹魚爭雄特減價卅天
由六月十號至七月十號每磅五毛九無論大小交易均皆歡迎
如不滿意原銀奉還
塘底鷄項四大特式
㊀塘底鷄項靚過任何鹹魚㊁塘底鷄項香過，甜過，滑過，任何鹹魚。㊂塘底鷄項有益衛生比其他鹹魚加乎其上。因有人造日晒過。㊃價錢平過任何來路鹹魚。
●代理人　加東都城萬國公司　加西雲埠國信公司　加中溫城華興公司
Wong Bros. Import & Export Co.
1 Main St. N. Moose Jaw, Sask.
舞市阻黃兄弟鹹魚公司啟

◎生菓瓜菜雜貨舖出賣廣告
本舖在本埠中心繁勝地方。向做西人日用貨品事業。本店主茲因權理別項職業。未便兼顧。決將此間生意全盤出賣。志在離業。取價極之相宜。如有合意經營此業。請在日間下午五点至十点時間。到來佐治街東六百十三號會商。便知一切　或由電話通知亦可 HA. 2609 L